



Département des institutions  
Police

Poste de la Servette • Avenue Wendt 61 - 1203 Genève

Manuel : Annexe I

Gendarmerie  
Poste de la Servette  
Avenue Wendt 61  
1203 Genève

Ecole Montessori  
chemin Dr-Adolphe-Pasteur 13.

1209 GENEVE

A L'attention de Mme ÇUTULIC

Genève, le 30 septembre 2008

Concerne : circulation interdite sur le chemin Dr-Adolphe-Pasteur excepté pour les riverains

Madame la Directrice,

Comme je vous l'ai expliqué ce jour, le poste de gendarmerie de la Servette a reçu des doléances des habitants du quartier qui sont effrayés par le flux de circulation qui a lieu sur le chemin précité. Ces derniers expliquent notamment que la vitesse n'y est pas respectée, que des conducteurs non riverains l'utilisent et qu'ils craignent pour la sécurité de leurs enfants qui doivent utiliser ce chemin pour se rendre à l'école. A noter que ces enfants n'ont pas d'autre itinéraire possible.

Je vous confirme, par la présente, que la signalisation mise en place pour le chemin susmentionné interdit la circulation à tous les véhicules excepté les riverains. Les parents de vos élèves ne sont pas assimilés à des riverains.

Cette signalisation a été mise en place, en conformité avec la législation et, de la manière suivante :

Au débouché chemin Dr-Adolphe-Pasteur/rue Moillebeau :

Un signal interdiction générale de circuler dans les deux sens (signal 2.02) avec plaque complémentaire "Riverains autorisés" et un signal sens unique

Au débouché chemin Adolphe-Pasteur/chemin des Crêts :

Un signal accès interdit (signal 2.03).

Vous trouverez ci-joint une photocopie des articles 17 et 18 de l'OSR (Ordonnance sur la Signalisation Routière) précisant notamment la signification du terme "riverains".

Comme convenu, je vous serai reconnaissante, à titre préventif, d'aviser les parents de vos élèves qui ne se conforment pas à la signalisation qu'ils commettent une infraction et que des contrôles de police vont avoir lieu.

En vous remerciant d'avance de votre précieuse collaboration, je vous prie d'agréer, Madame la Directrice, mes salutations respectueuses.

Sbr-e MEYER Christine, G9079

Christine MEYER

Annexe : mentionnée (Textes de loi)

Médecin répondant de l'Ecole

Dr. Christian COQUOZ  
Rue de Cornavin, 11  
1201 Genève  
Tél. 022.738.73.77  
Fax. 022.758.73.78  
Mail. [dr.coquoz@bluewin.ch](mailto:dr.coquoz@bluewin.ch)

Comment fonctionne le cabinet. How the office works.

Christiane, mon assistante répond à vos appels du lundi au vendredi, de midi à 18 heures les jours ouvrables. *Christiane, my assistant will answer your phone calls from Monday to Friday, from noon to 6 pm except bank holidays.*

Urgences-Emergency

En dehors de ces heures et en cas d'urgence, vous pouvez contacter la consultation d'urgence de l'hôpital de la Tour au 022 719 61 00 ou de la clinique Générale Beaulieu au 022 839 54 15, de 18 à 22h en semaine, et de 8 à 22h les week-ends et jours fériés. *In case of emergency and out of our office hours, please contact the Hôpital de la Tour's emergency consultation service 022 719 61 00 or the Clinique General Beaulieu 022 839 54 15 from 6 pm to 10 pm, Monday to Friday, and from 8 am to 10 pm during the week-ends.*

En cas d'urgence réelle, vous pouvez vous rendre directement à l'hôpital des enfants, 47 rue de Roseraie (022 382 45 55) sans appel téléphonique. *In the event of a real emergency direct yourself to the Hôpital des enfants 47 rue de la Roseraie (022 382 45 55), without appointment.*

Ambulance 144

Autres consultations / other consultations

- GMPL groupe medical du Lancy au 022 879 57 00. Du lundi au vendredi de 19h à 22h et de 9h à 15h durant les week-ends.
- La consultation des Grangettes 022 305 05 55 de 10h à 22h.

## **Contacts et adresses utiles**

### **Coordonnées de l'Ecole**

#### **Direction et Secrétariat**

Direction administrative : Béatrice Quattrocchi  
Direction pédagogique : Catherine Schick  
Tél : +41 (0)22.738.81.80 Fax : +41 (0)22.738 81 84

[secretariat@ecoledesnations.ch](mailto:secretariat@ecoledesnations.ch)  
[www.ecoledesnations.ch](http://www.ecoledesnations.ch)

Les horaires d'ouverture du secrétariat sont affichés dans le hall d'entrée et peuvent subir des modifications, selon les nécessités.

Les parents peuvent laisser des messages au secrétariat, afin de transmettre aux personnes concernées dans l'Ecole. Les enseignants ne peuvent être dérangés pendant les heures de classe.

Le secrétariat n'est pas habilité à communiquer les coordonnées privées (téléphone, courriel, adresse) du personnel ou des familles fréquentant l'institution.

#### **Conseil de Fondation**

Présidente Mme Odette Cutullic – Tel : +41 (0)22.738 81 80 / +41.(0)79.436.50.20  
Trésorier M. Christian Cutullic  
Secrétaire M. Pascal Buyck

[administration@ecoledesnations.ch](mailto:administration@ecoledesnations.ch)  
[www.ecoledesnations.ch](http://www.ecoledesnations.ch)

#### **Partenaires médicaux, éducatifs et sociaux**

Médecin référent de l'institution

Dr. Christian Coquoz  
Rue de Cornavin, 11  
1201 Genève  
Tel : 022.738.73.77  
Fax : 022.758.73.78  
[dr.coquoz@bluewin.ch](mailto:dr.coquoz@bluewin.ch)

#### **Service Santé de la Jeunesse**

11, rue des Glacis-de-Rive  
Case postale 3682  
1211 Genève 3  
Tel : 022.327.61.50

Ecole des Nations (Pédagogie Montessori)

**Manuel : Annexe III, page 2**

**Service de Guidance Infantile** (prise en charge des troubles psychologiques chez l'enfant)

Hôpitaux Universitaire de Genève  
Consultations  
14, Chemin des Crêts-de-Champel  
1211 Genève 14  
Tel : 022.382.89.89

**AGEP – Association Genevoise des Ecoles Privées**

98, Rue de Saint Jean  
Case postale 5278  
1211 Genève 11  
Tel : 022.715.32.30

**A.M.I – Association Montessori Internationale**

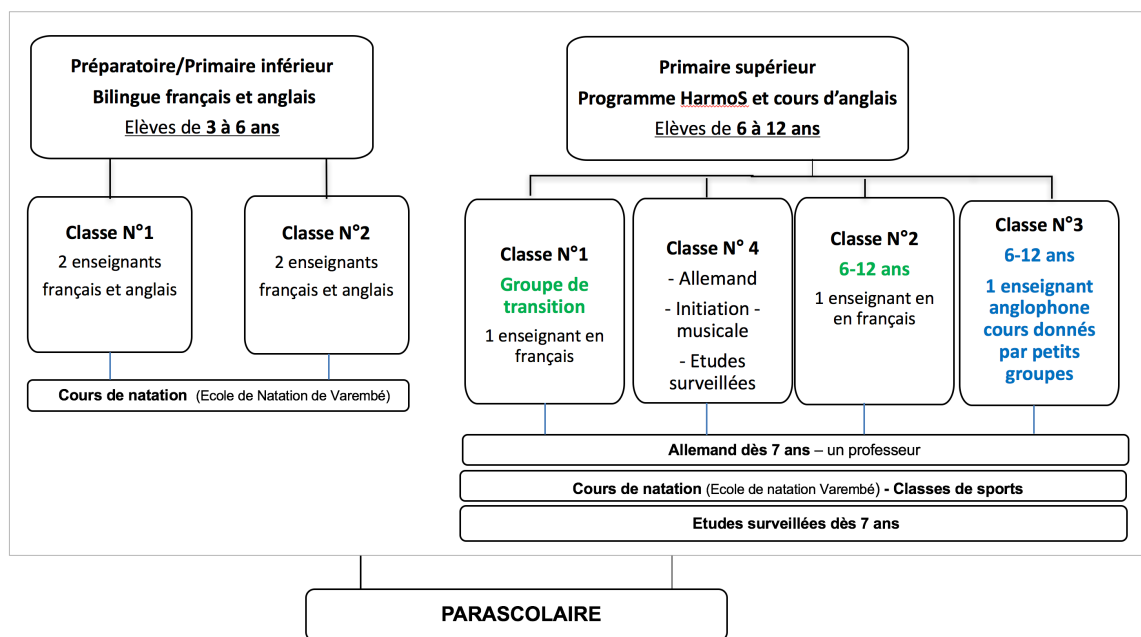
Koninginneweg 161  
1075 CN Amsterdam  
Pays-Bas  
[www.montessori-ami.org](http://www.montessori-ami.org)



ECOLE DES NATIONS Pédagogie Montessori  
(anciennement Fondation Ecole Montessori-Nations)

Manuel : Annexe IV

## PROJET D'ECOLE 21-22



Août 2021